



Peregrines are the fastest animals on earth, stooping to catch prey at over 100 miles an hour.

Yr hebog tramor yw creadur cyflymaf y byd; mae'n plymio ar gyflymder o dros 100 milltir yr awr i ddal ei ysglyfaeth.

A pair of peregrines nest on the cliff at Aber Mawr.

Mae pâr o hebogiaid tramor yn nythu ar glogwyn Aber Mawr.

Summit of Carn Ysgubor
Carn Ysgubor



The rocks to the east of Ramsey are called the **Bitches and Whelps**.

The views from **Ramsey Island** are breathtaking.

Mae'r golygfeydd o **Ynys Dewi** yn anhygoel.

Enw'r creigiau i'r dwyrain o **Ynys Dewi** yw'r **Geist**.

Ogof Golomennod

Farmhouse and shop
Ffermdy a siop

Harbour
Harbwr

Summit of Carn Llundai
Carn Llundai

Guillemots and razorbills raise their chicks on the precarious cliff ledges.

Mae llursod a gwylogod yn magu eu cywion ar silffoedd cul y clogwyni.

Grey seals use the beach at **Porth Llieuog** to give birth to their pups in the autumn.

Yn yr hydref mae morloi llwyd yn rhoi genedigfaeth i'r morloi bach ar draeth **Porth Llieuog**.

Ramsey Sound is the best place to glimpse feeding harbour porpoises.

Swnt **Ynys Dewi** yw'r lle gorau i gael cipolwg ar lamdyddion yn bwydo.

Summit of Foel Fawr
Foel Fawr

Ynys Welltrog

Ynys Cantwr

Ynys Bery
Ynys Beri

Did you know?

Ramsey Island is a working farm with a flock of breeding ewes and varying numbers of cattle and ponies.

Wyddoch chi?

Mae Ynys Dewi yn fferm weithredol gyda defaid magu a nifer amrywiol o wartheg a merlod.

“ We had a superb day. The staff on the island were very friendly to us. Though it was misty in places, we got excellent views of the peregrines on the cliff. A very tranquil time. ”

L Warrington, day visitor

“ Cawsom ddiwrnod gwych. Roedd staff yr ynys yn hynod o gyfeillgar. Er ei bod yn niwlog mewn manau, cawsom olygfeydd bendigedig o'r hebogiaid tramor ar y clogwyn. Ymweliad tawel braf. ”

L Warrington, ymwelydd dydd

Please turn over for key
Trowch drosodd am yr allwedd